



# Gazeta Powiatowa

powiatu świętochłowskiego

Świętochłowice, dnia 12 czerwca 1937 r.

Wychodzi co sobotę. Redaktor Siwy, Wydział Powiatowy Świętochłowice.

Telefon: Chorzów 40911.

## Treść:

1. Rozporządzenie Wojewody Śląskiego z dnia 24 maja 1937 r. w porozumieniu z Śląską Radą Wojewódzką o zmianie czasów ochronnych, ustalonych obowiązującymi ustawami łowieckimi, dla poszczególnych gatunków zwierzyny łownej,
2. Zarządzenie Wojewody Śląskiego z dnia 28 maja 1937 r. w sprawie znakowania pojazdów mechanicznych oraz ceny tablic rejestracyjnych.
3. Zarządzenie w sprawie zwalczania pomoru świń w Piekarach Śl.
4. Rozporządzenie policyjno-weterynaryjne z dnia 7 czerwca 1937 r. w sprawie zwalczania wścieklizny.
5. Zwalczanie wścieklizny w powiecie świętochłowskim.
6. Komunikat.

## DZIAŁ URZĘDOWY

1.

### Rozporządzenie

Wojewody Śląskiego

z dnia 24 maja 1937 r.

(Dz. U. Śl. nr 12, poz. 25)

w porozumieniu z Śląską Radą Wojewódzką o zmianie czasów ochronnych, ustalonych obowiązującymi ustawami łowieckimi, dla poszczególnych gatunków zwierzyny łownej.

#### § 1.

Na podstawie przepisów art. 2 ustawy z dnia 12 grudnia 1923 r. (Dz. U. Śl. Nr 43, poz. 212), ustaląm w porozumieniu z Śląską Radą Wojewódzką czasy ochronne dla niektórych gatunków zwierzyny łownej, a mianowicie dla:

- 1) jeleni i danieli byków — od 1 listopada do 31 sierpnia,
- 2) łań i cieląt jeleni i danieli — cały rok,
- 3) rogaczy (koźłów, sarniuków) — od 1 listopada do 15 maja,
- 4) sarn (kóz, siut), koźląt śpiczaków i widłaków — cały rok,
- 5) zajęcy — od 15 stycznia do 15 października,
- 6) borsuków — od 1 grudnia do 30 września,

7) głuszców — cały rok,

8) samic cietrzewi i bażantów — cały rok,

9) kogutów cietrzewi — od 1 czerwca do 15 września,

10) kogutów bażantów — od 1 lutego do 15 października,

11) jarząbków — od 1 grudnia do 15 sierpnia,

12) kuropatw — od 1 grudnia do 20 sierpnia,

13) kaczek — od 1 grudnia do 15 lipca.

Zakreślone terminy rozumie się włącznie.

#### § 2.

Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 3 czerwca 1937 r. i obowiązuje do dnia 2 czerwca 1938 r.

Wojewoda Śląski

w z.

(—) Dr Saloni

Wicewojewoda.

2.

### Zarządzenie

Wojewody Śląskiego

z dnia 28 maja 1937 r.

(Gaz. Urz. Wojew. Śl. Nr 23, poz. 158)

w sprawie znakowania pojazdów mechanicznych oraz ceny tablic rejestracyjnych.

Na podstawie art. 3 ustawy z dnia 12 grudnia 1933 r. o przepisach porządkowych na drogach publicznych w województwie śląskim (Dz.

U. Śl. Nr 28 poz. 54) i § 1 ust. 2 pkt 8 rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 22 marca 1937 r. w sprawie zmiany rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 15 marca 1934 r. o ruchu pojazdów mechanicznych na drogach publicznych (Dz. U. Śl. Nr 11 poz. 22) zarządzam co następuje:

- 1) wyznaczam dla tablic rejestracyjnych samochodów zarejestrowanych w Urzędzie Wojewódzkim Śląskim numery rejestracyjne od 75.000 do 79.999, dla tablic rejestracyjnych próbnych, numery od 750 do 799, oraz następujące serie numerów rejestracyjnych:

Seria samochodów osobowych A, B, D, E,

Seria samochodów ciężarowych i półciężarowych C,

Seria samochodów dorożek samochodowych T,

Seria motocykli bez przyczepek M,

Seria „ z przyczepkami N,

Seria tablic rejestracyjnych próbnych dla samochodów APR,

Seria tablic rejestracyjnych próbnych dla motocykli MPR,

- 2) ustaliam cenę tablic rejestracyjnych, którą obowiązane są uiszczyć osoby otrzymujące tablice po myśli rozporządzenia z dnia 22. III. 1937 r. (Dz. U. Śl. Nr 11, poz. 22 z r. 1937) jak następuje:

tablice rejestracyjne (przednia i tylna) samochodowe . . . . . 10,— zł

tablice rejestracyjne (przednia i tylna) motocyklowe . . . . . 6,50 zł

Zarządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 1 czerwca 1937 r.

**Wojewoda Śląski**

wz.

(—) Dr. Saloni  
Wicewojewoda.

3.

Starostwo Świętochłowickie  
Nr wet. 12/37

## Zarządzenie policyjno-weterynaryjne

w sprawie zwalczania pomoru świń.

Na skutek urzędowego stwierdzenia w Piekarach Śl. u Holeywy Józefa pomoru świń na zasadzie art. 24, 25 i 26 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 22 sierpnia 1927 r.

(Dz. U. R. P. Nr 77, poz. 673), zmienionego ustawą z dnia 25 lutego 1932 r. (Dz. U. R. P. Nr 26, poz. 229) oraz §§ 350—358 rozporządzenia Min. Roln. z dnia 9 stycznia 1928 r. (Dz. U. R. P. Nr 19, poz. 167) o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych, uzupełnionego rozporządzeniem Min. Roln. i Ref. Roln. z dnia 20 czerwca 1936 r. (Dz. U. R. P. Nr 50, poz. 360), zarządza się aż do odwołania co następuje:

§ 1.

### Zagroda zapowietrzona.

1. Za zagrodę zapowietrzoną uznaje się zagrodę w Piekarach Śl., przy ul. Mariackiej Nr 117.
2. Wszystkie chlewnie, znajdujące się w wym. zagrodzie zapowietrzonej jak również narzędzia i przedmioty, z którymi stykały się bezpośrednio lub pośrednio świnię, winny być oczyszczone i odkażone według wskazówek powiatowego lekarza weterynaryjnego.
3. Wstęp do chlewni osobom postronnym z wyjątkiem posiadaczy oraz lekarzy weterynaryjnych jest wzbroniony.
4. Wyprowadzanie i wprowadzanie świń do zagrody zapowietrzonej jest zakazane. Na wyjątki może zezwolić Starostwo,
5. W obrębie zagrody zapowietrzonej winny być psy trzymane na uwięzi, inne zaś drobne zwierzęta jak: koły, drób, króliki, gołębie — w zamknięciu.

Wyprowadzanie tych zwierząt poza obręb zagrody wymaga również zezwolenia Starostwa.

6. Przy wejściu do zagrody zapowietrzonej winna być umieszczona na widocznym miejscu tablica z napisem ostrzegawczym: „Uwaga! Pomór świń!

§ 2.

### Okręg zapowietrzony i zagrożony.

W celu zapobieżenia rozszerzenia się i zwłeczenia pomoru świń ustanawia się dookoła zagrody zapowietrzonej okręg zapowietrzony, a dookoła tegoż okręg zagrożony pomorem świń.

- A. Okręg zapowietrzony obejmuje zachodnią stronę ulicy Mariackiej.

1. W okręgu tym zabrania się: handlu domokrażnego świniami, pokazów i przetargów na świnię;
2. pędzenia świń, puszczenia ich samopas i na wspólne pastwiska, jak również zatrzymywania się ze świniami, przewożonymi na wozach;
3. używania kunzów do pokrywania cudzych świń;
4. na granicach okręgu winny znajdować się tablice z wyraźnym napisem: „Pomór świń“;

5. Wyprowadzanie świń z okręgu zapowietrzonego może się odbywać tylko celem natychmiastowego uboju na podstawie zezwolenia i warunków wydanych przez Starostwo.
6. Wprowadzanie świń do okręgu zapowietrzonego wymaga również zezwolenia Starostwa.

B. Okręg zagrożony obejmuje wszystkie obejścia — zagrody — znajdujące się po wschodniej stronie ul. Mariackiej.

1. W okręgu zagrożonym mają zastosowanie postanowienia § 2 p. 1—4 i 6.
2. Wyprowadzanie świń hodowlanych i użytkowych z okręgu zagrożonego może się odbywać tylko pod warunkiem, że zwierzęta na 24 godziny przed wywozem zostaną zbadane przez powiatowego lekarza weterynaryjnego i uznane za niepodjęzane.

### § 3.

Nieprzestrzeganie powyższych zarządzeń jak również wszelkich innych wydanych ustnie lub pisemnie zarządzeń powiatowego lekarza weterynaryjnego, pociąga za sobą zastosowanie do winnych przekroczenia kar, przewidzianych w art. 98 wymienionego rozporządzenia Prezydenta Rzplitej z dnia 22 sierpnia 1927 r. tj. aresztu do 6 tygodni lub grzywny do tysiąca złotych, albo obu kar łącznie oraz bezwarunkowo utratę prawa do odškodowania wzgl. zapomogi.

### § 4.

Zarządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem ogłoszenia w Gazecie Powiatowej powiatu świętochłowskiego.

Świętochłowie, dnia 29 maja 1937 r.

**Starosta**

(—) Szaliński.

4.

Starostwo Świętochłowskie  
Nr Wet. 12/6

## Rozporządzenie

**policyjno-weterynaryjne**

z dnia 7 czerwca 1937 r.

w sprawie zwalczania wścieklizny.

Wobec stwierdzenia wścieklizny u psa w gminie Wielkie Hajduki w celu stłumienia zarazy i uchylenia niebezpieczeństwa tejże zarządzam aż do odwołania na zasadzie art. 65—71 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 22. VIII. 1927 r.

(Dz. U. R. P. nr 77, poz. 673), zmienionego ustawą z dnia 25. II. 1932 r. (Dz. U. R. P. nr 26, poz. 229) oraz §§ 314—340 rozporządzenia Min. Rol. z dnia 9. I. 1928 r. (Dz. U. R. P. nr 19, poz. 167), zmienionego rozporządzeniem Min. Roln. i R. R. z dnia 20. VI. 1936 r. (Dz. U. R. P. nr. 50, poz. 360) o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych co następuje:

### § 1.

I. Ustanawia się obszar zagrożony wścieklizną, obejmujący wszystkie miejscowości pow. świętochłowskiego.

II. W wymienionym obszarze zagrożonym wszystkie psy winny być trzymane dniem i nocą na trwałej uwięzi, a w razie prowadzenia zaopatrzone w bezpieczne kagańce i trzymane na smyczy.

III. Swobodne puszczenie psów i kotów jest bezwarunkowo wzbronione.

IV. W obejściach zamkniętych mogą być psy trzymane bez uwięzi tylko pod warunkiem, że wydostania się psa na zewnątrz będzie uniemożliwione.

V. Od obowiązku trzymania psów na uwięzi zwolnieni są posiadacze psów pociągowych w czasie używania ich do pracy pod warunkiem zaopatrzenia tych psów w bezpieczne kagańce.

VI. Psy myśliwskie, owczarskie, policyjne i Straży Granicznej mogą chodzić wolno bez kagańców tylko:

pierwsze — w czasie łowów myśliwskich,  
drugie — w czasie strzeżenia zwierząt,  
trzecie i czwarte — w czasie służby policyjnej - (granicznej).

VII. Psy i koty wolno biegające oraz bezdomne wałęsające się winny być bezwarunkowo chwyte i zabijane.

Obławę i zabijanie dokonują gminy we własnym zakresie.

VIII. Wyprowadzenie (wywożenie) psów z obszaru zagrożonego wścieklizną dozwolone jest tylko za zezwoleniem Starostwa po uprzednim zbadaniu psa przez powiatowego lekarza weterynaryjnego i uznania go za niepodjęzanego o wściekliznę.

### § 2.

Przekroczenia tego zarządzenia będą karane na zasadzie postanowień rozdziału VII. powołanego na wstępie rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej.

### § 3.

Zarządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem ogłoszenia w Gazecie Powiatowej powiatu świętochłowskiego.

Świętochłowie, dnia 7 czerwca 1937 r.

**Starosta**

(—) Szaliński.

5.

Starostwo Świętochłowickie  
Nr Wet. 12/6.

## Zwalczanie wścieklizny w powiecie świętochłowickim.

Stosownie do postanowień § 321 rozporządzenia Min. Roln. z dnia 9. I. 1928 r. (Dz. U. R. P. nr 19, poz. 167), zmienionego rozporządzeniem Min. Roln. i R. R. z dnia 20. VI. 1936 r. (Dz. U. R. P. nr 50, poz. 360) o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych podaje się do publicznej wiadomości, że w gminie Wielkie Hajduki przy ul. Ks. Ficka 4, w Śląskiej Fabryce Blach Dziurkowanych, stwierdzono urzędowo wściekliznę psa.

Świętochłowice, dnia 7 czerwca 1937 r.

Starosta

(—) Szaliński.

## ✦ KOMUNIKATY ✦

6.

## Wystawa „Prac i Kultura Wsi“ w Liskowie.

Olbrzymie zainteresowanie w całym kraju wzbudziła zapowiedź wystawy „Praca i Kultura Wsi” w Liskowie. Wystawie patronuje P. Prezes Rady Ministrów Gen. Sławoj-Składkowski, a czynny współudział w organizacji pokazu bierze niezmqdowany twórca Liskowa — ks. prał. Bliziński.

Pokaz „Praca i Kultura Wsi” będzie trwał od 8 bm. do 4 lipca br. Ma on na celu zbliżenie całej Polski do Liskowa i zapoznanie z jego urządzeniami obywateli naszej wsi. Bo też niezwykle to, jak na nasze stosunki wieś. Piękne zabudowania posiada zabrukowane ulice i chodniki, kanalizację, nowocz. gmachy szkolne, boiska sportowe, elektryczność i telefony. Świetnie jest zorganizowana spółdzielność rolnicza i spożywcza; stała opieka lekarska czuwa nad zdrowotnością Liskowa i jego szczęśliwych mieszkańców.

Zjazd do Liskowa organizowany jest po raz pierwszy przez Ligę Popierania Turystyki. Po raz pierwszy też olbrzymie masy włościan — około 70.000 ludzi będą miały możliwość, za minimalną opłatą i w najdogodniejszych warunkach, odbyć podróż spacjalnymi pociągami od rodzinnej wsi do Liskowa i spowrotem.

Turystyka włościan wymagała specjalnego i gruntownego przygotowania, które przeprowadziła Liga na terenie całej Polski wspólnie ze Spółdzielnią Turystyczno-Wypoczynkową „Gromada”. Na terenie 264 powiatów powstały specjalne Komitety Propagandy Wystawy w Liskowie, a werbowanie uczestników zajęły się wszystkie spółdzielnie i kółka rolnicze. Poza tym Liga wydała broszurkę informacyjną, która została rozesłana bezpłatnie wszystkim organizatorom wycieczek.

Wycieczki na wspomnianą wystawę z pow. świętochłowickiego zgłaszać można do Wydziału Powiatowego w Świętochłowicach względnie do Śląskiego Związku Kółek Rolniczych w Katowicach ulica Gliwicka 17.

Rozkład jazdy 67 pociągów popularnych, organizowanych przez LPT. ze wszystkich ośrodków kraju został już ustalony, pobyt wycieczek na miejscu przewidziany jest na 1 dzień wzgl. na 1 dobę.

Noclegi i wyżywienie otrzymają uczestnicy wycieczek po cenach groszowych, przystosowanych do możliwości materialnych turystów-włościan. Kuchen polowych udzieliło wojsko, Polski Czerwony Krzyż organizuje na miejscu pomoc sanitarną i szpitale polowe w namiotach.



**SOKOLI!..**

JUŻ  
CZAS NAJWYŻSZY  
GOTOWAĆ SIĘ,  
i SPRAWNOŚĆ

WILZLOT  
W KATOWICACH  
OD 26/VI DO 29/VI  
1937



**SOKOLI!..**  
WILZLOT  
W KATOWICACH  
- TO PROBA  
NASZEGO HARTU!  
CZY JESTESCIE  
JUŻ  
GOTOWI?...